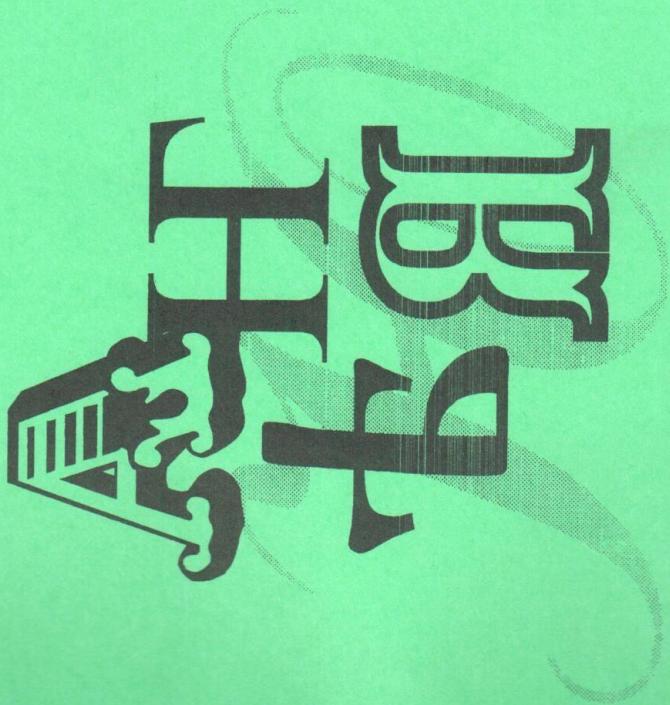


БУКВАРЬ

для крашени
Крашенской отдель



БУКВАРЬ

для крашен

Крашенский отдель

A, a. І, і. Ал. А-ла. Ал-ла.

M, м. Ал-ла-М. Ма-л. А-ла-М.
Ал-ма. Ал-ма-М.

T, т. Ат. А -та. А-та-М. Тал.
А-та-ла. А-та-лам.

Ш, ѿ. Аш. А-ша. А-ша-ма.
А-шат. А-шат-ма. Таш. Таш-ла.
Таш-ла-ма. Таш-лаш.

Y, ў. Ул. Ут. Мул. У-ша. Ту-та.
Ту-там. Ау. А-уа. Шау. А-шав. Ёлав.
Тау. А-тай. У-тай. У-таш. Шау-ла.
Шау-ла-ма.

P, р. Ар. Лар. Тар. У-рам.
У-мар-та. Алар. Шу-лар. Та-ра.
Та-па-ма. Та-рат. Та-рат-ма.

C, c. Ас. А-са. Сат. Са-та. Сат-
ма. А-сат. Сая. Са-уя. Сал. Са-ла.
Сал-ма. Са-лам. Са-лат. Су-са.
Су-сар. Са-ма-уар. Су-ма-ла.

H, n. Ун. Тун. А-на. Ат-на. Ан-
на. Ур-ман. А-лан. У-нау. Сы-нау.
Са-наш. Са-нат. Ту-нау. Ту-нат.-
Ун ат. Ун а-тау. Ун са-лам.

K, k. Ак. Ук. Шук. Тук. Куш.
Кун. Ку-на. Ку-нак. Ка-ла. Су-ка.
Ка-лак. Кат. Каш. Са-кал. Са-кай.
Кан. Кар. Шал-кан.-Сул кул. Шук
кул. Ул шук-лана. Арт-ка кал-ма. Шук-ка
кара-ма.

O,o. Он. Он-та. Со-ло. О-
лан. Оло. Оло-ла. Оло-лок. О-рош.
Со-ра. Сора-ма. Онот-ма. Тот-ка.

Тот-кон. Кол. Тол. Ко-лон. Ол-
тан.-Оло ка-ла. Ка-рако-ром. Коротал.
Соро ала-ша.

Ö, ö. Öр. Töp. Töш. Ö-лöш.
Öнö. Öн-нö. Öр-лöк. Köн. Töн.
Köл. Köл-кö. Töл-kö. Kö-рö. Kö-
мöш. Шöш-лö Tö-кö-рöк.-Köр аг.
Öн-нö карт. Соло тöшö. На-рат öр-лöк. Ak
kö-möш. Sa-lam kölö. Töр-lö кала.

II, ii. Ал-ты. A-рыш. Kыш.
Сы-уык. Ал-тын. A-уыр. Tu-лы.
Урын. Утын. Ку-рыс. Ты-рыс. Ка-
шык. Мыл-тык. На-рат-лык.
Усак-лык.- Урыс кал-кы. Сы-уык кыш.
Ka-лын ур-ман. Kara са-рык. Сары ала-
ша. Туры нарат. Tat-лы алма. Arыш
саламы.

Й, ў. Ай. Уй. Йой. Май. Туй. А-йыу. У-йын. Кёй. Му-йын. Ку-йын. Уй-мак. Ка-йын. Ко-йо. Кой-ма. Кой-мак. Кай-мак. Сы-йир. Ка-йык. Ко-йо-рок.—Урман кош-лары. Койо сыуы сал-кын. Ай калык-кан. Малай-лар уйный-лар. Корт-лар уйна-ша-лар. Умар-та айы-рыр.

Б, б. Ар-ба. Ба-ла. Ба-ба. Ба-бай. Та-ба. Та-бак. Ту-бал. Ба-шак. Са-бын. Ба-лак. Бо-лон. Ба-лан. Бут-ка. Бо-рай. Ка-бык. Бал-та. Баш-мак. Бы-йыл. Был-тыр.-Бал-та остасы. Былтыр кыш. Бал сауыты. Тубал тёбө. Баш бармак. Урта бармак. Арыш басыуы. Такыр басыу. Сабан басыуы. Борай буткасы. Арыш башы. Күш башак. Алты тубал соло.

Ч, ч. Ач. Оч. Ёч. Кёч. Ач-лык. Ко-чак. Ко-лач. Кы-лыч. Бак-ча. Мун-ча. Чо-лан. Ач-кыч. Ак-ча. Ко-роч. Ор-чок. Кай-чы. Кыс-кыч. Чук-мар. Чу-йын. - Бакыр акча. Алтын чылбыр. Чал сакал. Чулак кул. Очло орчок. Чабак балык. Начар чабата. Туры чыршы. Нарат чой. Чыуар сыйыр. Борчак буткасы. Алты кочак утын. Ёч колачты бура.

Г, г. А-гач. Ыр-гак. Ба-гур. Чы-гыр. Ба-гана. Ёл-гё. Сөл-гё. Гёл. Бо-гол. Чал-гы. Ба-гыт. Кай-гы. Кар-га. Кар-чыга. Кар-лы-гач. Ком-ган. Ла-гун. Тага-рак. Су-ган.—Агач мунча. Агым сүу. Кара карга. Алтын сырға. Бакыр комган. Ак солго. Агай калага бара. Калык басыуга ағыла.

Малай ауылга кайта. Атам сукага бара.
Бөгөн сүүік төгөл. Школга барырга
салқын булмас.

*Д, д. А-дам. Дан. Дау. А-дым.
Да-рыу. Сан-дық. Урын-дық.
Сан-ду-гач. Дус. Дош-ман. Ко-да.
Кода-ча. Кода-гый. Ын-дыр. Бо-
дай. Ка-дак. Чар-дак. - Дауыл
чыккан. Агам калада тора. Дусым калага
бара. Дошманга карышы торма. Ындырда
бодай сугалар. Сандугаң сайырый. Урамда
карталар утыралар. Ололар алдында
утырып торма.*

*Ж, ж. Аж-дагы. Бу-жан. Жум-
ба. Ур-жум. Ну-жа.—Жан. Жар.
Жал. Жат. Жакын. Жырак. Жылы.
Жакты. Жакшы. Жул. Ажа-ган.
Жомор-ка. Жас-мык. Жылан.*

Божор.-Аждайы жылан. Ат бужаны.
Жумба балык. Уржум каласы. Нужа
карт.—Жалчы жалын аладыр. Моржа-дан
жылы чыга. Жаманга жулдаш булма.
Жаманнан каң, арынуы кыл. Жалғанчыдан
жырак тор. Жумалаучыдан кашарга тырыш.
Жалчынын жалын калдырма. Жоклар
аңдыннан каң кылбы жат.

*3,3. Аз. Уз. Ёз. Зур. Саз. Сыз.
О-зон. Ка-зық. Кы-зыл. Казан.
Азық. Базар. Жо-зак. Жёзёк.
Көзгө. Тузан. Сазлық. Жон-доz.
Катаз. Жазыу.-Ак кагазга жазыу
жаздым. Агам Казандаукий. Жондоz-лар
жылты-рыйлар. Сыуда казлар койо-
налар. Кыздар бодай уралар. Балалар
сазлыкта үйнелілар. Дауыл чыккач, тузан
кузгала.*

Н. Аң. Уң. Тан. Сун. Чан. Жаңа. Жа-ңак. Ман-гай. Аң-кау. Сан-рау. Сы-нар. Жан-ғыш. Жан-ғыр. Уң-мак. Тұн-мак. - Уқығанда аннаб укы. Тан атканда урныннан тор. Жантырдан сун тузан басыла. Жана чангны кагалар. Мангай алда, жаннак жанда, анқау ауызда. Ул уң колагына санрау. Жантыш уқыма. Атанты санна, ололар күшканны тынға.

Я,я. Ы, ў. Аяк. Тояк. Таяк. Маяк. Кояш. Кыяк. Кыяр. Куян. - Ал. Аз. Аяк. Амял. Атаяч. Арлян. Айбят. Ажял.-Бяля. Бяляк. Тяқа. Бярян. Байрым. Тябя. Чаячак. Сяняк. Көряк. Тягяр- мяч. -Карт Ѽл жыйыб утыра. Алла бойорого ёляклярга күшмый. Амялчын булырга тырыш. Атаяч жорт кошо. Малайлар ёрлян оясын

актағаннар. Кояш кызыарыб чыга. Күяндый куркак булма. Бяля—каза булғанда монайма. Кышқёнё жул буйына маяк утырталар. Байримдя кунак чакыралар. Їжялдян қачыб кала алмассын.

И, и. Ил. Им. Ит. Ир. Ис. Мин. Син. Бил. Бит. Мин. Иртә. Кич. Иляк. Чиляк. Миляш. Жиляк. Киртә. Читян. Жилян. Чикмян. - Жырак илға бардым. Кайсы чирға им табыб булмый. Уразада ит ашамыйлар. Ирлір арыш чыкында, катыннар сабан урагын уралар. Урак урганда бил ауырта. Мин сина кич барым, син мина иртая кил. Быйыл биш чиляк жиляк саттык.

П, п. Падша. Алпауыт. Пустау. Пута. Лапас. Почмак. Апара.

Шурпа. Пирымач. Жилпуч. Пич. Пичқя. Шырпы. Пычак. Пычқы. Тулса. Тупрак. Көрпя. Кёпшия. Кёпчак. - Бай алпауыт. Кыйбатты пустау. Жакшы пута. Жана лапас. Алты почмаклы ёй. Икмак апарасы. Балық шурпасы. Пич тулы пирамиц. Жилпуч тулы он. Биш пицқя бал. Жана чыккан шырпы. - Падшаны санна. Пагамбярлар ёйтқиянға ышпан. Саклауучы париштаня инял.

Ә, э. Е, е. Эш. Эт. Эл. Эч. Эз. Эяқ. Эяр. Эзяр. Элмяк. Эшям. Эшямдял.-Эне. Энже. Энер. Элеке. Элгяре.-Кеше. Тел. Теш. Терсяк. Сенер. Чебеш. Чебен. Черкей. Черек. Жебешек.-Эш эшлярга иренмя. Иртә белян жокодан торғач, аяғынны тизкейн, битенне жыу,

эңке эзяренге баяйла, аннары сине исян сау торгозганы ёчён, Аллага теляқ китер. Элгяре бер кеше дя булмаган. Кешене Алла балчыктан булдырган. Элекеге кепиенен исеме Адам.

Ү, ў. Ю, ю. Ўт. Ўч. Ўр. Ўлем. Ўлят. Ўлеү. Ўкенеү. Чиреү. Чирқяй. Келяү.-Кюз. Тюш. Мюк. Чюб. Кюл. Кюк. Жюкя. Кюмер. Кюпер. Тютял.-Дошманынга ўч кайтарма. Ўлясенне исендей тот. Жазықларына ўкена тор. Ўлгяннэр ёчён келяү ит. Чирқяүя жёрорғя иренмя. Багтынны бушка ўтқязмя. Алланы жалан кюз алдынгатот. Ул барын да кюри дид бел. Жирдя малны кюб жыярга тырышма, аны кемгя калдырасынны белмейсендік, Ѽаммя малны кюкта жыярга тырыш, Алла ўзе шулай куша. Кюктие

Мал ней дисян, ул былар: теляк итей, ураза
тотоу, хайер биреү, тагы биутян тёрлө кюб
изге эшлэр. Эй балам! шушыларны инг
элеке ўзен кыл, аннары биутян кешеляре
да ёйрят.

**X, x. Ух. Ох. Хо-дай. Христосъ. Хо-кём. Ба-хет. Ра-хим.-Ходайны сёйляб данна, Ул изгелекле,
Анын рахиме мянгэ. Эй Христосъ денен
кюря алмый тороучылар! сезне Ходай
курлыкка калдырыр. Эй Алла! хокёндя
мине ўзен жакла. Жазыклары очон
жылаучы баҳетле, аны Ходай сойёндöрөр.**

Крашенчя телдя асагтауыш билгеларе:

**B, ө. Вал. Вол. Во-лос. Ва-та. То-вар.
По-вар. Ух-ват. Само-вар. Ива. Иван.
И, и. Ли-цо. Ули-ца. Пти-ца. Ку-ри-
ца. Цап-ля. Отец. Купец. Палец. Перец.
Пше-ница.**

**Ф, ф. Ф, ф. Фар-тук. Каф-тан. Шкаф.
Штоф. Фаб-рика. Фунт. Фи-лин. Отома.
Өео-догъ. Өео-дорь.**

**А, Ү, И, О, Ы, Я.
Ӑ, Ү, Ӯ, Е, Э, Ӣ, Й.**

Читен тауыш билгеларе:

**C, Ш, Л, Т, Н, К, М, З
Б, Р, Ҕ, Д, Ж, П, Х, Г, Н**

Крашенчя телдя жуктауыш билгеларе.

ѣ, ё=e. Ъда. Ъзда. Ъздок. Лѣс. Рѣка. Лѣто. Колъно. Сѣно. Желѣзо. Телѣга.
I, i=u. Иисусъ. Иона. Иосифъ. Іаковъ. Марія. Васи-лій. Пїніе. Чтеніе. Рисованіе. Чисто-писаніе.

ѣ, ё. Столъ. Сталь. Колъ. Куль. Плотъ. Плотъ. Паръ. Царъ. Носъ. Ось. Глазъ. Мазъ. Сынъ. Окунь. Цѣпъ, Цѣпь.

Мин ўзэм сина Алла Ходай.
Безнен Аллабыз Син, без Синен кешелярен.
Барыбызы да Синен кулларын булдырган.
Безнен Алла кюк, ничек Алла оло?
Мине Синен кулларын булдырыб төзягян.

Син безя ашамнык бирясен. Безне кюктиге Падшалыгынан бушкалдырма.
Эй Алла, мине жарлыка. Эй Ходай, мина ёйрянергя булыш. Минем жанымны сакла.

Эй Ходай, мине акылландыр. Эй Ходай, барасы жулемны мина кюрсат.
Уз иркенне кыларгамине ёйрят. Алла Ходайынны бар күнелен белян сой.
Жакыннын ўзенне сойгян кюк сой.
Атанғы, анаңы санна.

Эй Ходай, Падшаны сакла, безне эшет.
Эй Ходай, калкынны сакла.
Килегез, Падшабыз Аллага башырыйык.
Килегез, Падша Аллабыз Христоска жыптылыб башырыйык.
Килегез, Падша Аллабыз Христосын ўзеня жигитлыб башырыйык.
Эй жаным, Ходайны данна. Эй Ходай Аллам, Син бик оло.

Син ёстёня жактыныкейем кюк кейеб торасын, кюкне чатыр кюк короб торасын.

Син тыуарларга ўлямияр, кешеляргя ашамныкка жирдя ашлыклар ўстерясен.

Багыларны белергя Син айны булдырган, кояш ўзе байый торган урнын белядер.

Син каранты жибярясен, шуннан тён була; тённән урмандагы бар кейекляр чыгыб жөройлиар.

Барысы да багытлы бағытында ашамнык бирерсен діб, Синнян котоб торалар.

Аларга бирсиян, жыйыб алырлар; күлгінны ассан, барысы да изгелекқя түйиндер.

Жөзөннө борсан, жөдяшерляр; тыннарын чыгарсан, жукка чыгыб, ўз тұпракларына кайтылар.

Эй Ходай, эшларен ис китарлек, Син барын да бик белеб булдырган.

18

Бозокларнын киняшена бармаган кеше, жазықтылар жулында тормаган кеше баҳетле.

Иркен Ходай законында тотоб, Анын законына көн, тён ойриңеб тора ул.

Ней гня эшлясія дя, ул барына да ѡлғорёр.

Ходайга куркыныб эшлягез.

Ангар ышанычылар барысы да баҳетле.

Эй Ходай, Сина инялеб дияшым, мине эшет.

Сина иняллян чагымда, телегемнен ауазын тынға.

Эй Ходай, аузымын сакландыр, телемне дя тыйылдыр.

Жазықларымнын айбын киметер очон, жаман сюзлар ёйтегя күнелемне ауыштыра кюрмая.

Эй Ходай, эй Ходай, кюзлярем Синдея:
Сина ѡмёт totam, жанымны ала кюрмая.

19

Ауазым белян Ходайга дяштем,
ауазым белян Ходайга инялдем.

Анын алдында телягемне агулдырым,
кёйгөмне äйтрем.

Карангы жирдян жанымны чыгар,
Синен исемене даннасам ыйы.

Син мина кайтаргынчы, гаделляр
мина кётб торалар.

Эч кюнелемян Сина дяштем, эй
Ходай, эй Ходай, ауазымны эшет.

Инялгян ауазымны колакларын
тыннаб торсоннар ыйы.

Син кешенен законсызланыуларын
тикшеряң, эй Ходай, эй Ходай, кем
чыдаб тора алыр? Тик Син Ўзен гня
тазартасын.

Эй калыклар, барыгыз да Ходайны
даннагыз; эй кешелляр, барыгыз да Аны
мактагыз.

Анын изгелеге безгя беркелгяң,
Ходайнын чынныгы гумергя тора.

Кюктяге Ўлемсез, Святый, изге
Атанин арнууданынын кюнележактысы,
Исусуъ Христосъ, без кояш байыган
багытка житең, энер жактысын кюргяч,
Ата, Ул, Святый Тын Алданы даннаб
жырлыбыз. Эй Алданын тере итөүче
Улы, äр-бер чакта арыу ауазлар белян
Сине даннарга тейешле; шушынгар кюргя
Сине дöньягелляр даннаб торалар.

Ходай Аллабызын кюттерегез, аягы
астына башырыгыз, Ул изге шул.
Мына инде Ходайны даннагыз, эй
Ходайнын бар мяндяларе.

Синен изгелеген, эй Ходай,
гумермен бар көннәрендя дя мине
жёртөр.

Ходай мине кётб жёртя, мин бер
ниястягя дя жёдяү булмам; мине ўлямне
жиргя урыннаштырды.
Эй Алла, Ўз исемен какына мине
сакла, ўз кодрятен белян мине хокомёнди
жакла.

Эй Алла, телягемне эшет, аузым
äйткан созяларне тынга.

Кюзляремне тауларга таба кютирдем,
мина булышыулык шуннан килер.

Минна булышыучы-кюкне, жирне
булдырган Ходай.

Эй Алла, Син мине жаклаучы,
изгелеген мине карышы алтыр.

Эй Алла, мине дошманнарымнан
аралаб ал, минга жабышыучылардан мине
коткар.

Ходай падшалык итя, ололок
кеңенгян.

Ходай кыуатны юстёния кейгян, билеңя
дя чолгаган.

Ул дёньяне күзгальмаслык итеб
беркеткян.

Эй Ходай, Синенг ёйён гумергя арыу
бульрга тейеш.

Эй Ходай, бу кичне жазыктан
сакланырга безгя кыuat бир. Эй
аталарбызын Алласы Ходай, Син
даннаулы, Синен исемен дя мактаулы,
даннаулы тора мянгегя, аминь.

Эй Ходай, без Сина ёмётлянеб
торганибыз буйынча, безгя Синен
изгелеген булсын ийи.

Эй Ходай, Син даннаулы,
бойорокларына мине ёйрат.

Эй безне тотоб Тороуучы, Син
даннаулы, бойорокларын белян мине
акыландыр.

Эй Святый, Син даннаулы,
бойорокларынг белян мине жактырылдыр.
Мыннан ары да Ходайнын исеме
данналыб торсон мянгегя.

Эй Ходай, Син кыуатландырганга
Падша сөйёня, Син аны коткарганга ул
бик кыуана.

Син антар күнгөле телияnen бирден,
ауызындагы телиген буш калдырмадын.
Шёкёр жутарыгы Аллага, жир ёстёндя
тынычлык, кешеллярға арыу ризалыгы.

Эй Ходай, телемне ачылдыр, аузым
Синен данынтындыр.

Эй Ходай, Син Ўз калкынны
саклыйсын, антар изгелек тя итасен.

Мин жокога киттем дя жокладым,
тордом, мине Ходай жаклый шул.

Эй Ходай, Син мине ачыун белян
айыбламасан ыйын, жарсыб мина кыйын
кюрсиятмасынт эйе.

Эй Ходай, Синга ёмётляндем, эй Ходай
Аллам, Син эшеттерсен.

Эй Ходай Аллам, мине ташлама,
миннян бизмяз. Эй мине саклаучы Ходай,
минга бульшүүнү анында tot.

Эй мине коткарычуу Ходай Алла,
кёндөз Синча инялеб дяштем, тёння дя
Синен алдында булдым. Телягем Сина
житсен эйе, инялөүемя колагын сал.
Жаным кёйök белян тулды, тормошом
тамукка жакыннашты шул.

Эй жаным, Ходайны данна, эй
кюнгелем, Анын арзы исемен оолола. Эй
жаным, Ходайны данна, сина бар кылган
изгелеклярен онотма.

Ходай Алла, Ул бэзгя кюренгян, Ходай
исеменя Киллеүче даннаулы.

Ходайны сёйляб даннагыз, Ул
изгелекле, Анын рахиме мянге шул.

Мине ёйлянеб чырмааб алдылар, тик
мин Ходай исеме белян аларга карышы
тордом.

Үлмиямен, ёммя тере тором, Ходай
эшлярен сёйлярем.

Ходайнын исемен мактагыз, эй
мяндялляр, Ходайны мактагыз.

Ангар: Аллилуя, аллилуя, аллилуя диб
жырлагыз.
Иерусалимда торган Ходай Сионда
даннаулы.

Ходайны сёйляб даннагыз, Ул
изгелекле, Анын рахиме мянге шул.

Кюктяге Алланы сёйляб даннагыз,
Анын рахиме мянге шул.
Эй Алла, Үз изгелегенгян бэзне
жакла, коткар, жарлыка, сакла.

Жяш чагымнан бирле, киб няпеслек
мине жиня; Син Ўзенг мине жаклаб сакла,
эй мине Коткарыучы.

Эй Христосъ денен кюрлямый
тороуучылар, сезне Ходай курлыкка
калдырыр, утган койгян ўлим кюк, сезне
коротоб койдёрөр.

Святый Тыннын куаты белян ар-бер
жан тереля, оч упостасые бер Алланын
изгелегенният тазарыб кютиярла.

Ходай эйта: инде торормын,
коткарыучы булымын, коткарыумыны
курыкмыйчы эйттерем дей.

Эй Ходай Аллам, Ўзен биргян
бойорокно жиреня китерергя тор,
калыклар жыйыны ўйляняня килем
торорлар.

Калыкларга айтегез: Ходай падшалык
итя, дёньяне кузгалмастый итеб, нык
беркеткин дигез.

Эй Ходай, тороб безгя булыш, ўз
исеменг очён бене коткар.

Эй Ходай Аллам тор, кульгны кютияр,
Син мянгегя падшалык итясен.

Эй Ходай, куатынны кузгалдыр да,
бене коткарыра кил.

Эй Ходай Аллам тор, кульгны кютияр,
мескенняренне бётённий онотма.

Эй Сионъ, Ходай Аллан гумергя,
тыумыштан тыумышка падшалык итяр.
Христоснын терелеб торганын
күргячен, Святый Ходай, жазыксыз бер
Иисуска башырыйык.

Эй Христосъ, Синен качына
башырабыз, Синен арыу терелеб
тороуынны да даннаб жырлыбыз.

Шунын очён Син безнен Аллабыз,
Синиян башка бютянне белмейбез,
Синен исеменне данийбыз.

Эй ышанычулыар, барыгыда килегез,
терелеб торган Святый Христоска
башырыйык.

Мына кач белян буган дёньягя
сёйёнöч килгян.

Ходайны жалан даннаб, Анын терелеб торганын жырлык; кадакланыуга төзөб, ўлгяннеге белян ўлемнен күуатын бетергян.

Шёкёр Атага, Улга, Святый Тынга да.

Апостолларнын теляге какына, эй изгелекле Ходай, без бик кюб жазыктыларны тазарт.

Әле да, ёр чакта да гумердян гумеря, аминь.

Алланы Түудырганнын теляге какына, эй изгелекле Ходай, без бик кюб жазыктыларны тазарт.

Эй Алла, Ўзенгнен оло иззелегенгниин мине жарлыка, Ўзенгнен кюб раҳименгниин жазыгымны ёрчеб бетер.

Иисусъ ўзе элеке ўйткяңча, кабердян терелеб чыккан, безгя оло иззелек итеб, миңге терелек биргян.

Эй Ходай, Син мине ныкландырыучы, Син мине күуатландырыучы, Син минем Аллам, Син минем сойённöчём.

Эй Коткардычы, мине тазарт, минем жазыкторым бик кюб шул.

Кешелэрнен Алланы көрергя хале житмей. Пяриштиялар дя Алгар тегиялб карарга киймийлар.

Минем жаным Ходайны даннны, минем күнелем коткардычы Аллама сойёння.

Херувимнядян дя кадерле, Серафимнядян дя даннны, кыз кёйё Сюз Алланы тыудырган, чын Алла Анасы, Сине ололойбыз.

Ул ўз мяндисенен жыуашлыгына кюз салды, мыннан былай бар затлар да Мине даннарлар шул.

Кодратле Мина зурлык бирде, Анын исеме арыу: Аннан куркычыларга Анын изелеге тыумыштан тыумышка тора.

Ул ўз кульнын күуатын кюрсияте, күнеллияре олосомакуйлыларны таратты. Кöчлөйлөрне престолларынан тöшөргян, аммия жыуашларны кютаягян.

Ачыкканнарны дяўляткя туйдырган, ёммя байсымакларны коро калдырган.

Үз мяндясе Израилне кабыл алды, аталарбызга, Авраамга, анын населеня ёйткяңчя, мянгегя кыласы изгелеген исене тойшörдö.

Ар-бер жанни нястя Ходайны мактасын.

Эй кюктягеляр, Ходайны мактагыз; эй жугарыдагылар, Аны мактагыз, Син Алланы мактарга тейеш. Буган пяриштиляре Аны мактагыз, буган чиреүляре Аны мактагыз.

Бик даннарага тейешле Сине, эй Алланы тыудырган Кыз: Синнян тяннянгян Йисусъ тамукнын куатын бетерб, Адамны чакырыб чыгарган; кагарне бетерб, Еваны иркенняткян, ўлемнен куатын бетерб, безя терелек биргян. Шушынгар кюря былай деб жырлаб ёйтаябез: шушылай кылдарга кюнел итёуче Христосъ Алла, Син даннаулы, Шёкёр Сина.

Шёкёр Сина, безгя жакты кюрситеўчегя.

Шёкёр жугарыты Аллага, жир ёстёндя тынычлык, кешеляргя арыу ризалыгы. Эй Алла, бик оло кодрятленген кюреб, сюз белян Сине мактыйбыз, Сине данныйбыз, Сина табынабыз, Сина тау итябез.

Ар-бер кённö Сине даннармын, исеменне дя гумердян гумергя мактармын.

Эй Ходай, бене сыйындырычу Син тыумыштан тыумышка. Минн ёйтям: эй Ходай, мине жарлыка, жанымны тёзят, Сина жазыклы будым деб.

Эй Ходай, Сина сыйындым, ўз иркенне кыларга мине ёйрят, Син ўзен минем Аллам, терелек Синен ўзенгиян чыга, Синен жактында жакты кюрербез. Сине белгяннэргя изгелегенне озаклат.

Эй Алла, аякларымны ўз сюзен буйынча жөргөз, мине ич-бер законсызлык алтыб узмасын ыйы. Кеше

äлдегенният мине коткар, мин бойоркларынны тотармын. Жөзөннө мин мяндия жактырылдыр, бойоркларына мине öйрят.

Син ўзен, эй Ходай, безнен шушы сагаттаге телягебезне кабыл ал, гумеребездя безне ўз бойорокларыннын жулыннан жорт, жаныбызын арыуландыр, тяне безне тазарт, уйларыбызын тёзят, иссябларебезне тазарт, ёр-тёрлө кайғыдан, бялядян, чирдян безне коткар.

Ўзенниен арыу пираиштиялареня безне саклат, безне алар саклаб, öйткөн торганнык белян, денди барбыз бер уйда житешсек эйс, уйта сыйыштыра алмаслык олологынны аннасак ыйы, Син шул гумердян гумеря даннаулы, аминь.



Эй Ходай, дöröslööгöмнэ эшет, инялжанмене тынга, жалтаннымай торган ауызымын теляген аннааб ал.

Аякларымны ўз сукмакларыннан жöргöz, аякларым аушмасыннар ыйы.
Эй Ходай, жанымны Синга кютиядем, эй Аллам, Синга öмötгяндем, мин ич кайсан ояпка калмасам ыйы, дошманнарым да миннин кöлмасеннэр эйе.

Эй Ходай, жулларынны мина äйт, сукмакларынны мина белдер. ўз чынныгыннан мина жöргöz, Син коткаркучы Аллам иккенте мина белдер. Миннин алма.

Эй Алла, мине таза кюнелле ит, эчемдяте тыннымны жанартыб арыу ит. ўз жөзөннян мине күума, ўзенниен арыу Тынынны миннин алма.

Аллага корман кайгылы тын, Алла кайтылы, жыуаш кюнелне кимсетмис.
Жугарлы Ходай бульшилө торган келие кюктигө Алланин боркюе эченяурыннашыр.
Эй Ходай, падшалыгына кергяч, падшалыгында бизне исегя ал.
Жыуаш кюнеллеляр баҳетле, кюк падшалыгы аларнышыл.

Жылауучылар баҳетле, алар сойёнöч
табарлар шул.
Сабырлыктылар баҳетле, аларга жир тेң
шул.
Дöröslökкя ачыгыб, сүсәб тороучылар
баҳетле, алар тукланырылар шул.
Изгелеклер баҳетле, алар жарлыкаулты
бульлар шул.
Таза көнеллелляр баҳетле, алар Алданы
корерлар шул.
Таптуландырыучылар баҳетле, алар Алда
уллары діб атальылар шул.
Дöröslökкя очын қызылтыуучылар баҳетле,
кюк падшалыгы аларныкы шул.

Әгяр Минем какымда сезнен öстин
жалғаннаб, тёрлө усал сюз ёйтсаялар, сезне
курасалар, сезне қыласалар, сез баҳетле.
Сойёнöгöz, қыуаныгыз, сезгя қюкта
төясе сауаб бик оло шул.

Татту тороб, тынычтык белян Ходайга
иňялейек.
Жугартынтынгыластын, жаннарыбызыны
сакласын діб, Ходайга иňялейек.
Дöньядегельяр бар да тыныч торсоннар,
Аллага ышанытчыларнын жыйыннары арыу
торсоннар, барысы бер бұлыб, бер уйда
торсоннар діб, Ходайга иňялейек.
Шулды арыу чиркяй очён, анын эченя
Аллага ышаныб, кадерляб, куркыныб
кереўчелляр очён Ходайга иňялейек.
Дöрөс деннен тотоуучы, бар Россияя,
Мяскяйта баш архие́рэй бұлыб тороуучы
Патріархъ (*исемен äйт*) очён, бензен
кадерле архие́рэйебез (*исемен äйт*) очён,
кадерле священникляр, Христосъ
кызметеня күйылган діаконнар очён,
чиркяйнен буган кешеляре очён, бар
калык очён дя Ходайга иňялейек.
Жиребез Россияя очён, анда дöрөс
деннен тотоб тороуучы калыклар очён, тагы

анын именнеге булыр очон дя Ходайга инялайек.

Шушы кала (ауыл) очон, ар-бер кала, ар-бер ауыл очон, аларда Аллага ышаныб тороучылар очон Ходайга инялайек.

Ауда жил жагымны булсын, ашлык-жимеш уңсын, замана тыныч булсын диб, Ходайга инялайек.

Сыудан баруучыларга, жулчыларга, чирлеляргя, азабаттыларга, токондатыларга саулык, котолуутеляб, Ходайга инялайек.

Безне ар-тёрдо кёйёткян, ачыудан, тарлыктан сакласын диб, Ходайга инялайек.

Үз изгелегенгиян, эй Алла, безне жакла, коткар, жарлыка, сакла.

Алланы тыудырган инг таза, инг даннаулы, ин дяүләтле, жалан кыз кёй тороучы, башкаруучыбызизте Марияны, бар иззеларне дя исебездя тогоб, ўз-үзебене, бер-беребене, буган тормошбызын Алла Христоска табшырыйк.

Барыбыз буган жаныбыздан, буган кюнелебездян айтейек.

Кичке телятебезне Ходайга кылыб житкезейек.

Бар кичне бөттөнний арыулык белян, татыулык белян, жазыксыз ўткязсяк эйе диб, Ходайдан соройок.

Тынычлык биреүче пяришта бене турылыкка ёйрятеб, жаннарыбызыны, тяннэрбезне сакласын диб, Ходайдан соройок.

Жазыкларыбызыны, жантыштарыбызыны кичеребеттерсен диб, Ходайдан соройок. Жаннарыбызга жакшылык, пайдалык, дёньягятынычлык бирсендіб, Ходайдан соройок.

Мыннан былай торасы багтыбызыны таттуу, тыныч тороб, тяубя белян ўткязсяк эйе диб, Ходайдан соройок.

Үлемебез Христосныкыларга тейешлечя арку, тыныч булсын, азабсыз булсын, Христоснын куркыныч

сопауында арту жауаб бирсек эйе диб,
Ходайдан соройок.

Атанын, Улнын, Святый Тыннын
исеменя, аминь.

Эй Алла, мин жазыктыга изгелекле
бул.

Эй Ходай Иисус Христосъ, Алла Улы,
Синен таза Аナンнын да, бар
аўлеяларененде телякяре какына бене
жарлыка, аминь.

Шёкёр Сина, эй Аллабыз, шёкёр Сина.
Кюк Падшасы, жангатынычлык,
күнелтая чын белем биреүче Тын, кайда
булса да бар Син, барын да ёлгорттерисен,
аў-төрлө жакшылыкка бай Син, терелек
биреүче Син Ўзен, безля килем урыннаш,
бенен аў-бер шакшылыгызынды арче,
жаннарыбызынды коткар, Син изгелекле.
Святый Алла, Святый Кодрятле,
Святый Ўлемсез, бене жарлыка.

Шёкёр Атага, Улга, Святый Тынга ёле
дя, ар-чакта да, гумердян гумеря, аминь.

Эй ин Святый ёчупостасы Алла, бене
жарлыка; эй Ходай, бене жазыктан тазарт;
эй бене тогоб Тороучы, законынан
жазганыбызынды кичер; эй Святый, безля
изгелек кылыб, бенен житешмиятн
жиребзене тозят, Уз исемен ёчон.
Эй Ходай жарлыка (оч табкыр).

Шёкёр, ёле дя:

Эй кюктяте Атабыз, данны бульб торсон
исемен Синен, килсен падшалыгин Синен,
жирдя дя кюктялечя булсын иркен Синен.
Бöгөн кöннöк имягебезне бир безля.
Бурычларбызынды кичер, безля бурычлы
булганнارга кичерян кюк. Бене алданырга
ирек жибярмя. Жаманнан коткар бене.
Алланы түудырган Кыз сёйён, дяүләтен
бар Мария, Ходай Синен белян, бенен
жаннарга Коткарычыны түудыргач, Син
данны булган катыннан арасында, Синнин
Тыуган да даннаулы.

Эй Ходай, калкынны сакла, жортонға
бяряқтап бир, чын деннен тотоуучыларға
дошманнарын жинеб басарға қыуат бир,
качын белян сакла толкан тормошонны.

Чыннаб дöröс тейешле, эй Алланы
тыудыран Кыз, Сине кадерларға, Син миңте
кадерле, шикsez, таза, Син безнен
Аллабызын Анасы. Херувимнәрдян дя
кадерле, Серафимнәрдян дяданны, кызкүй
Соз Алланы тыудыран, чын Алла Анасы,
Сине ололойбыз.

Алланы тыудыран изгелекле Мария,
изгелек ишеген аң безгя, без Сина
ышаныб торғаннарны жугалтырма,
бялялардян коткар, Син ўзен Христоска
ышаныучыларны котолдороучы.

Эй Алланын аўдыеяс (исемен айт), минем
öçön Аллагага иňял, мин Сина сыйыныб, чын
көнгөлем белян инялемен, сине тиз
бульшұчы, жаным öçön теляүче діб
белеб.

Эй Ходай, бар кешелляр дя Сина öмöt
тотоб торалар, Син аларға тейешле

чагында аш бирясен, жумарт кулынны
ачыб, ёр-бер жаннаны Үз дяўлятен белян
түйдүрасын.

Эй Аллабыз Христосъ, жирдяге
дяўлятен белян бене түйдүрганнына
Сина тау итаябез, кюктяге дяўлятенниң дя
бене буш калдырма.



Русский отрывок.

А а,	Б б,	В в,	Г г,	Д д,	Е е,
҃а,	҃б,	҃в,	҃г,	҃д,	҃е,
Ж ж,	З з,	И и,	Л л,	Л л,	Л л,
М м,	О о,	И и,	С с,	С с,	С с,
Н н,	Х х,	И и,	Ч ч,	Ч ч,	Ч ч,
М м.	Х х.	И и,	Ч ч,	Ч ч,	Ч ч,
Т т,	У у,	Ф ф,	Ч ч,	Ч ч,	Ч ч,
И и,	Ч ч.	Ч ч.	Ч ч,	Ч ч,	Ч ч.
Ш ш,	Щ щ,	Ч ч,	Ч ч,	Ч ч,	Ч ч.
Ч ч.	Ч ч.	Ч ч.	Ч ч.	Ч ч.	Ч ч.
Ә ә,	Ю ю,	Я я,	Ө ө,	Ө ө,	Ө ө.
҃ә.	҃ю.	҃я,	҃ө.	҃ө,	҃ө.
1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13,	14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 30, 40, 50,	60, 70, 80, 90, 100,	200, 300, 1000.		

A, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10,
15, 20, 30, 43, 56, 126, 168.

Е, $\theta = \Psi$, Еома, Мареа. Фаддей. Тимохей. Вареоломей. Еодоръ. Еосодсий. Асанасий. Еодотъ. Ариометика.

Б, б=E. Лѣсь. Мѣсто. Лѣто. Слѣпой. Снѣгъ. Мѣль. Мѣдь. Рѣка. Сѣно. Рѣпа. Телега. Вѣкъ.

Свѣтъ. Желѣзо. Человѣкъ.—Печя ѿеть рѣпу и
Ваня хочеть ѿеть рѣпу. Мама мѣситъ тѣсто.
Вася стѣбль рыбу. Въ ворота вѣхали люди. Я
завтра Ѣду къ дядѣ.

Ё, ё (=ЙО). Ёжъ. Копъё. Лёнъ. Орёлъ. Гѣтка.
Котёлъ. Клёнъ. Тёплый. Тёмный. Берёза.
Верёвка. Ружьё. Тётя. Хорёкъ. Лётъ. Зелёный.
Солёный. Мёдъ.

Житѣё.-Дятель клѣоѣтъ дерево. Лёля не
брани Паню. Настя шьётъ, а Катя прядётъ. Мы
пѣсни поёмъ.

1) Анна, Мавра, Варвара, Ирина, Марина,
Мина, Нина, Вавила, Лариса, Варнава.
2) Елена, Евменій, Ермилъ, Авраамъ,
Ермой, Ермолай, Евлалія, Еммануилъ, Илья,
Иеремія, Юlia, Юланъ, Юлій, Вѣра, Авелъ,
Ааронъ, Іоаннъ, Іона, Венiamинъ, Ниль,
Ириней, Эмилия.

3) Павель, Поликарпъ, Параскева, Пелагія,
Павла, Платонида, Парамонъ, Потапій, Петръ,
Пименъ, Платонъ, Прокопій, Борисъ,
Викторъ, Викторинъ, Татіана, Терентій,
Тимонъ, Тигъ, Тихонъ, Давидъ, Дарія, Домна,
Далматъ, Даніилъ, Гавриилъ, Димитрій,
Товитъ, Каллистратъ, Капитонъ, Карпъ,

Кирилль, Киръ, Клеопа, Климентъ, Кодрагъ,
Іоанникій, Иннокентій, Корнилій, Косма,
Алексей, Гликерія, Глѣбъ, Ксенія, Калерія,
Капитоліна, Александъ, Агапія, Акилина,
Агриппина, Германъ, Георгій, Гордій,
Григорій, Гурій, Герасимъ, Герасій, Августа,
Харитонъ, Харлампій, Харитина, Христина,
Мелхиседекъ, Надежда, Сергій, Самсонъ,
Самуилъ, Симеонъ, Сила, Сильвестръ,
Стиридонъ, Соломонія, Соломонъ, Сусанна,
Савва, Закхей, Захарій, Зиновій, Зосимъ,
Зинаїда, Зиновія, Зоя, Власій, Анастасія,
Николай, Екатерина, Лідія, Ольга, Елизавета,
Марія, Матрона, Андрей, Адріанъ, Левъ,
Константинъ, Владіміръ, Антоній, Василій,
Олімпій, Макарій, Максимъ, Любовъ,
Аntonina, Anisія.

4) Константій, Вячеславъ, Филиппъ,
Флавіанъ, Філаретъ, Наѡанаціль, Софія,
Глафира, Філімонъ, Флентонъ, Флоръ, Фока,
Фотій, Февронія, Фива, Стефанъ, Аенигенъ,
Аенанасій, Феодоръ, Фаддей, Феофанъ,
Феофілъ, Фома, Феогенъ, Феогностъ, Феодотъ,
Ферапонтъ, Фекла, Феодора, Феодосія,
Феоктиста, Феофранія, Феофіла, Тимоѳей,
Дорофей, Іероѳей, Ефросинъ, Варсонофій,

Софроній, Трофимъ, Трифонъ, Нифонтъ,
Неофитъ, Матеїй, Пафнутій, Філософъ,
Евсемій, Ампелій, Варооломей, Іоасафъ, Іо-
сифъ, Кифа, Меодій, Митрофанъ, Никифоръ,
Евфросинія.

Аввакумъ, Авдій, Аверніръ, Авессаломъ,
Аврамій, Адамъ, Адолфъ, Азарій, Алфрей,
Аммоось, Амвросій, Ананія, Анастасій,
Анатолій, Антипа, Антіохъ, Антипатръ,
Антонінъ, Аполлоній, Аполлонъ,
Аристархъ, Аркадій, Арсеній, Артемій,
Архиппъ, Вадимъ, Валентинъ, Валерій,
Валеріанъ, Варлаамъ, Вассіанъ, Венедиктъ,
Викарій, Викентій, Вискаріонъ, Вонифатій,
Всеволодъ, Вуколь, Гедеонъ, Геннадій,
Геронтій, Даміанъ, Діодоръ, Діомидъ,
Діонісій, Дональ, Досиоей, Евгеній,
Евдокимъ, Евдоксій, Евклій, Евлампій,
Евсевій, Евсигній, Евстаїй, Евтихій, Елеа-
заръ, Елисей, Еміліанъ, Ермогенъ, Ігнатій,
Ігоръ, Іларіонъ, Іллюдоръ, Іпатій,
Іпполітъ, Іраклій, Іринархъ, Іродонъ,
Ісаакій, Ісаїя, Ісидоръ, Ісмаїль, Іакиню,
Іасонъ, Іессей, Іусусъ, Іоакимъ, Кассіанъ,
Кипріанъ, Кирикъ, Клавдій, Лаврентій, Лавръ,
Лазаръ, Леонідъ, Леонтій, Лонгінъ, Лотъ,

Лука, Лукіанъ, Манассія, Маркелль, Маркъ,
Мартинъ, Меркурій, Миронъ, Михаїль,
Михей, Моїсей, Наумъ, Несторъ, Никаноръ,
Ніконъ, Онисимъ, Онуфрій, Памфіль,
Панкратій, Пантелеймонъ, Парменій,
Парменъ, Парфеній, Пахомій, Порфирій,
Протасій, Прохоръ, Псой, Родонъ, Романъ,
Савватій, Севастіанъ, Серапіонъ, Симонъ,
Сосипатръ, Тарасій, Христофоръ, Хрисаню,
Оеодоритъ, Оеодосій, Оеоктистъ, Оеофілактъ.
Агаєя, Александра, Аполлинарія, Афанасія,
Валентина, Василіса, Васса, Евгенія, Евдокія,
Евлампія, Евпраксія, Евсея, Гулігта, Іуліанія,
Густіна, Клавдія, Клеопатра, Людмила,
Меланія, Наталя, Олімпіада, Перпетуя,
Пульхерія, Таисія, Серафіма, Стефанида,
Фотінія, Феодотія, Феодуля.

Азотъ, Аккаронъ, Антіохія, Аримаюся,
Аскalonъ, Аєни, Вавилонъ, Веєиль, Вієанія,
Вієєзда, Виєлемъ, Виєсаїда, Гаваонъ, Газа,
Гадара, Галаадъ, Галгаль, Геєсиманія, Геєб,
Голгоєа, Гоморра, Дамаскъ, Изреель,
Іерихонъ, Іерусалимъ, Йоппія, Капернаумъ,
Кесарія, Магдала, Назаретъ, Нікея, Ніневія,
Самарія, Сарепта, Севоімъ, Сигоръ, Силоамъ,
Сіломъ, Смирна, Сидонъ, Сихемъ, Содомъ,

Тиверіада, Тиръ, Хевронъ, Хоразинъ,
Экбаганъ.

Евфратъ, Йорданъ, Кедронъ, Нилъ, Тигръ,
Арааратъ, Гаризинъ, Елеонъ, Кармільтъ, Киванъ,
Моріагъ, Нававъ, Синай, Сіонъ, Хораөвъ,
Хоривъ, Фаворъ, Ермонъ.

Богъ, Господъ, Агнецъ, Богоюдица,
Архангель, Ангель, Херувимъ, Серафимъ,
Апостолъ, Пророкъ, Святитель, Рай, Іерархія,
Епархія, Священнослужитель, Патріархъ,
Митрополитъ, Архієпископъ, Архієрей,
Епископъ, Пресвутеръ, Іерей, Священникъ,
Діаконъ.

Храмъ, Церковъ, Алтарь, Престоль,
Жертвенникъ.

Скинія, Скрижалъ, Ковчегъ, Стамна,
Иконостасъ, Икона, Крестъ, Плащаница,
Дикирій, Трикірій, Кадило, Кадильница,
Өміямъ, Паникалио.

Сосудъ, Дарохранительница, Дискость,
Потиръ, Звѣздыца, Лжина, Копіе.

Фелонъ, Саккосъ, Риза, Подrizникъ,
Стихаръ, Омофоръ, Епитрахиль, Орапъ,
Поручи, Поясь, Орлени, Панагія, Митра,
Камилавка, Скуфья.

Біблія, Евангеліе, Апостолъ,
Апокалипсисъ, Часословъ, Служебникъ,
Каноникъ, Требникъ, Молитвенникъ,
Октоихъ, Типиконъ, Псалтиръ, Псаломъ,
Каѳизма, Литургія, Проскомидія, Часы,
Вечерня, Утреня, Шестопсалміе, Канонъ,
Просфора, Муро, Елей.

Крещение, Миропомазаніе, Покаяніе,
Причастіеніе, Священство, Бракъ, Елеосвященіе.
Рождество Богородицы, Введеніе,
Благовѣщеніе, Рождество Христово, Срѣтеніе,
Крещеніе, Вход Господень во Іерусалимъ,
Воскресеніе, Вознесеніе, Пятидесятница,
Преображеніе, Успеніе, Воззвиженіе.

Воскресеніе, Понедѣльникъ, Вторникъ,
Среда, Четверть, Пятница, Суббота.
Январь, Февраль, Мартъ, Апрель, Май,
Іюнь, Іюль, Августъ, Сентябрь, Октябрь,
Ноябрь, Декабрь.

1) Таблица сложения.

a) $2+2=4$	b) $3+2=5$	c) $4+2=6$	d) $5+2=7$
$2+3=5$	$3+3=6$	$4+3=7$	$5+3=8$
$2+4=6$	$3+4=7$	$4+4=8$	$5+4=9$
$2+5=7$	$3+5=8$	$4+5=9$	$5+5=10$
$2+6=8$	$3+6=9$	$4+6=10$	$5+6=11$
$2+7=9$	$3+7=10$	$4+7=11$	$5+7=12$
$2+8=10$	$3+8=11$	$4+8=12$	$5+8=13$
$2+9=11$	$3+9=12$	$4+9=13$	$5+9=14$

e) $7+2=9$	f) $8+2=10$	g) $9+2=11$
$7+3=10$	$8+3=11$	$9+3=12$
$7+4=11$	$8+4=12$	$9+4=13$
$7+5=12$	$8+5=13$	$9+5=14$
$7+6=13$	$8+6=14$	$9+6=15$
$7+7=14$	$8+7=15$	$9+7=16$
$7+8=15$	$8+8=16$	$9+8=17$
$7+9=16$	$8+9=17$	$9+9=18$

2) Таблица умножения.

a) $2 \times 2 = 4$	b) $3 \times 2 = 6$	c) $4 \times 2 = 8$	d) $5 \times 2 = 10$
$2 \times 3 = 6$	$3 \times 3 = 9$	$4 \times 3 = 12$	$5 \times 3 = 15$
$2 \times 4 = 8$	$3 \times 4 = 12$	$4 \times 4 = 16$	$5 \times 4 = 20$
$2 \times 5 = 10$	$3 \times 5 = 15$	$4 \times 5 = 20$	$5 \times 5 = 25$
$2 \times 6 = 12$	$3 \times 6 = 18$	$4 \times 6 = 24$	$5 \times 6 = 30$
$2 \times 7 = 14$	$3 \times 7 = 21$	$4 \times 7 = 28$	$5 \times 7 = 35$
$2 \times 8 = 16$	$3 \times 8 = 24$	$4 \times 8 = 32$	$5 \times 8 = 40$
$2 \times 9 = 18$	$3 \times 9 = 27$	$4 \times 9 = 36$	$5 \times 9 = 45$
e) $7 \times 2 = 14$	f) $8 \times 2 = 16$	g) $9 \times 2 = 18$	
$7 \times 3 = 21$	$8 \times 3 = 24$	$9 \times 3 = 27$	
$7 \times 4 = 28$	$8 \times 4 = 32$	$9 \times 4 = 36$	
$7 \times 5 = 35$	$8 \times 5 = 40$	$9 \times 5 = 45$	
$7 \times 6 = 42$	$8 \times 6 = 48$	$9 \times 6 = 54$	
$7 \times 7 = 49$	$8 \times 7 = 56$	$9 \times 7 = 63$	
$7 \times 8 = 56$	$8 \times 8 = 64$	$9 \times 8 = 72$	
$7 \times 9 = 63$	$8 \times 9 = 72$	$9 \times 9 = 81$	